



ببراهمی " دکلمتن ددالمان دادکین فول
 فریوانن ۲ بیغ عاصمی بیغ سده تننوبه ۲ لاکمی دنگه
 کران یهدمکین مپاوا کفد معصه بیغ بیات. اوله
 ایت جاوهیله درفد بمبواه فکر جان ایت جک توان
 تا کوه کفد حکوم الله!

* * * *

الحاج عمر بن الحاج عبدالله، کونجی وایرلیس
 ستیشین سیغافورا برتان :-

1. اداکه عادة ایت لبه بسر ارتین درفد اکام ؟
2. اداکه عادة فرقاتیه ایت برلاوانن دغن اکام
 اسلام افیل دتیلیق دری سکی ۲ علم فرائض ؟
3. سکیران برلاوانن مک تیدفکه عالم علماء بیغ
 ماکمی عادة ترسبوه مختهوی اکن کسلاهن ایت دان
 افکه حکمن مرینکیت ؟
4. بولیهمکه کراجان یغبوکن اسلام منجانکن
 فرتد بیران یغبرکنان دغن اوروسن ۲ اسلام ؟

جواب : (1) عادة تیدق لبه بسر ارتین درفد اکام
 عادة ۲ یغبایک دان بیغ تیدق برلاوانن دغن کهندق ۲
 اکام اداله دراعیکن .
 اد بیراف بابق عادة یغبایک دان لواس سرت بسر
 ارتین دالم مشارکه فد زمان دهولو کالاته منجادی
 عملن اکام اسلام دانتاران فرض حج
 (2) اد بابق جوک فرکارا ۲ دالم عادة فرقاتیه
 بیغ بایک فد مشارکه تنافی تنمغ سکی اتو فد بهاکین
 فرائض ایت اداله ای برلاوانن دغن حکم اکام .
 3. تننوسکالی عالم علماء ایت مختهوی اکن کدودکن
 ایت تنافی جاغن ساله فهم اداله عادة منورنکن هرت
 فساک کفد اتق فرمفوان، مگیکوه عادة فرقاتیه ایت
 تله منجادی اوندغ ۲ نگری دالم نگری سمبیلان .
 4. کراجان یغبوکن اسلام بیغ مرنته نگری اسلام بوله
 منجانکن فرتد بیران یغبرکنان دغن اوروسن ۲ اکام اساکن
 فرتد بیران اداله مگیکوه فراتوران دان حکوم ۲ اسلام .

* * * *

(خاص باکی مجله قلم سهاج- تیدق دینرکن کوتیف)

سوال : بولن صفر تله دکه . کییسانن بابق اورغ
 منگوه ۲ هاری صفر ایت . دانجوک فد هاری ایت
 راهی اورغ مندی صفر دان برقیله، لاکمی فرمفوان !
 مک انکه حکوم مندی صفر ایت ؟ - محمد هاشم
 بن عبدالمناف کمفوغ جاوا روده سیغافورا .

جواب : مندی صفر ایت بیاس دکر جاکن اورغ
 فد اخر ربوع بولن صفر، حماد دیندر اتو برقیله
 کلوار ۲ بندر، دغمی لاوه دان دغمی فتنی . مریک هاری
 این مینوم ابر یغدتولیس ددالم منگوه اتو درفد
 قرطاس بیغ یغد رندم اتو فون دغن داوان ۲ یغدتولیس
 دغن لفظ ۲ بیغ مقصودن نرتولق بلاه . فد سغه ۲ تمغه
 دادکن فول فرایان ۲ دان کموکان ۲ دان اد فول ددالم
 هاری ایت دبری فلواغ اتق کادیس فیغینن مریک
 کلوارکن دشان برکانن ۲ دغن بلیا ۲ برکنان دغن ایت
 جواب این کیت بهاکین کانس دوا بهاکین :

1. مندی صفر دغن چارا ترسبوه تادی تیدق فرنه
 دجانکن دان تیدق فول دفرنته اتو دبولهکن اوله
 وسول الله (ص) : صحابتن ۲ تیدق فول مفر جاکن دان
 دمکین جوک سکلین علماء اهل الفقه یغبرکنل
 سفرت امام یغامغه دان لاینن ۲ تیدق مفر جاکن .
 دغن کتر اغن بیغ رغکس این بولهمه دکتهوی بهوا
 مندی صفر ایت ایاله فریوانن بدعه منکره - فریوانن
 بدعه بیغ ترکجی بیغ تیدق فاتوه سامسکالی کیت بووه
 - فرکارا این دهولو تله بابق دبحث دان دتولیس
 ددالم اخبار ۲ .

2. سمیغن فول کادان ۲ سفرت دملاک، دغتی

۱. اسماعیل زینل، کوالا کتیل، قدح برتان :-
بکیماں چاران کیت ستورغ اسلام هندق برکھوین
دغن ستورغ فرمفوان یغبوکن اسلام دسواہ نگری
بوکن اسلام دان تیدق اد اورغ اسلام ددالمن باکھی
منکاحکن؟

جواب: اورغ اسلام ایت چوب ماسلامکن
فرمفوان ایت کمڈین برکھوینلہ میگوکوة عاده دان
فراتوران نگری ایت. اورغ ۲ یغبوکن اسلام ایتفون
اد ایجاب قبولن میگوکوة فراتوران دان کای مریک.

* * * *

صمد، کوکف، جوهر، برتان :-

1. بکیماں یغدکتاکن نکاح کنتوغ ایت؟

2. سیافکھ یغ مولا مبري نام ایت؟

جواب: (1) یغدکتاکن نکاح کنتوغ ایت ایالہ
سندہ عقد نکاح مک ماس برساتو دتغکوہکن کفد
سوات ماس یغلاین میگوکوة فرجنجین کدوا بلہ فیہق.
اد یغ سبولن دوا بولن تیگت بولن انم بولن دان
شاهون اتو لبہ.

(2) ہاروس تیاد دافہ دنتوکن سیاف مولا
مبري نام، نکاح کنتوغ، تنافی اد اورغ یغبرکات
بہوا فراتوران ایت تلہ دمولاکن اولہ جنجوشن کیت
نبی محمد (ص)، اقبیل جنجوشن کیت نکاح دغن
سیدتنا عائشہ رضی اللہ عنہا. فد ماس ایت سیدتنا
عائشہ بہارو براسیا 7 تاهون دان برساتون بیراف
تاهون کمڈین درفد ایت.

* * * *

فنجیتا فردامین مشارکة، سرمبن، برتان :-

1. سسورغ للاکھی سدہ برکھوین تیاد ممفویای
رومہتغک سندیری، مان یغ ایلوق (1) دیم درومہ
منتوا سی للاکھی اینوکہ (2) دیاوا استری ایت دیم
درومہ ایوب باف سوامی؟

2. اورغ ۲ اسلام انڈیا، مصر، عرب، بیلا مریک
برکھوین ادکھ سی للاکھی ایت دیم برسام ۲ منتوان

(سفرت کیسان کیت دسین) اتو دباوان استری
ایت کرومہ ایوب بفان؟

3. ادکھ ساتو ۲ اختیار میگوکوة حکوم اکام اسلام
سفای، فرچراين، برکوزانن دالم کالغن فملوق ۲؟
جواب: (1) دالم فرکارا این اد فریماس برکات
"تفوق دادا تان سلیرا"، یعنی گوناکنلہ عقل بجارا
سندیری، یا ایت کیران سدق تیغکل درومہ منتوا
(مرتوا) تیغکللہ دسیتو دان جک تأسدق باوالہ
استری ایت تیغکل برسام مرتوان قول تنافی ہاتی
سی استری ماوالہ دقلیہرا. راس دی تیغکل برسام ۲
دغن مرتوان ہندقلہ دتان.

سیایک ۲ جالن ایالہ دسلان تیدق دان دسین تیدق
برجآوہ ۲ ایت ادالہ منمبکن قواہ لاکھی رة تالی
فرسوداران دانتارا کدوا بلہ فیہق.

(2) اورغ ۲ اف فون سمالہ جوک کادانن یا ایت
میگوکوة کادان ماسیغ ۲ فیہق یغاد ۲ ننتولہ سوک ہندق
منملہ بیلاغن کلوارگان دان فیہق یغ کورغ
ترقسا برالہ.

(3) اکام اسلام مغاجر فملوق ۲ن بر باکھی ۲ ماجم
فراتوران دان تنجوق اجر سفای فرچراين دانتارا
سوامی استری ایت دافہ دایلقکن.

اسلام مغاجر کیت اکن صفہ ۲ برتولق انسور فد
فرکارا ۲ یغولہ مدانغکن فرسغکستان، اسلام مغاجر
کیت برکلاکوان بایک ترہادف سکل فرکارا دان کفد
سیاف جوا، اسلام ممرنہ کیت سفای عادل دالم سکل
حال دان کفد سیاف سہاج، اسلام مغاجر کیت برہواہ
بایک کفد استری کیت دان مغجرماتی مریک دان
سبالیکن استری فول مغجرماتی دان طاعة کفد
سوامین. جکلو اجارن ۲ ایت سموا دایکوہ دان دتورہ
دغن سبر ۲ نسجای کورغلہ فرچراين یغدمقصودکن
ایت.

ایوالمختار

(سمبوئن درفد موک 10)

آتس بيدان ممبايککي مشارکة اسلام دنکري اين !
کادان ابن هاروس اکن منجادي سفرت کادان
فرتوبهن اکام يغانجورکن اوله مولانا عبدالعليم
قد بوان جنواري 1949 دهوئو يغان هفک سکارغ ابن
ماسيه برتوبه تنافي تيدق اد نمفق سسوات کسن اتو
منفعة يغان هاروس ددقائي اوله اورغ ۲ اسلام درفدان
تيدق ادکسن يغان فاتوة دکتشهن درفدان سلاين درفد
بسر بوپين سدغ قد سوات ماس اورغ ۲ رومن کاتوليك
تيدق فون ماو منجوفکن کرجسام کفدان .
دغن کران تيدق اد منفعة ايتوله سفانوتن کيت
منجواوهکن درفدمغيلفکن ماس کيت کفد اوشها يغان ليه
مبيري منفعة دان فائده سرت کيجيکن انتوق کيت کران
کيت سکارغ ککوراشن ددالم سر سرين کورغ اين دان
ايت کورغ فميينان کفد مشارکة اکام فد حال اکام لاین
تله ليه باقت اوسهادر فکيت انتوق فائده اورغ ۲ مريکيت .
جوک فاتوة دسيوة بهوا فرجمقان ايت ددغ

اوله سته ۲ اورغ هباله فرکاکس جوا يغان منجاديکن
اد اورغ يفتله براني مفتاکن دغن کرانن بهواسن
اکام اسلام ايت دجاديکن فرکاکس قعججهن .
داندونسيا سفنچلغ يغان ساي دغر ، افسيل مولانا
عبدالعليم مرنجفکن رنجاشن يغان مکين - منوبهکن
فرتوبهن اکام ۲ سدنيا - اي تله دتوده منجادي
فرکاکس کراجال اشگريس دان نمفقن اوسهان دجاوا
ددالم فرکارا اين تيدق برچاي ، دغن سب ۲ اورغ ۲
منداغ تيدق اد منفعة يغان اکن ددقائي درفدان .
ساي فرچاي جمعيه تله ترکسا ۲ مغميل سسوات
کفوتسن ددالم سسوات فرکارا سلوم ميکرکن منفعة
دان فائدهن کفد عموم اورغ ۲ اسلام دنکري اين کران
بکرج باکي فائده نکري اين اداله واجب ددهولوکن
بوکنن بکرج انتوق فائده دلوارن فد حال کادان دسين
مغهندکي تناک دان اوسها يغان بسر سفرت مغادکن
سيارن ۲ دان فندعايه ۲ اکام کفد ساکي دانلاين دغن
بوقي - تيدق هان تيغکل دالم فرکنان جوا - ادان .

سده سيف !! فسن سکرا !!!

کتاب

تعليم اللغة العربية

قاعدہ فلاجران نحو دان ممفلاجري بهاس عرب
دغن جان يغان سهايس ۲ موده هورايين دغن بهاس
ملايو چوکف ترغ سرت دسدیاکن براتوس ۲ کلمه
يغبرمعنا دان لانيهن ۲ باکي مودهکن فهم دغن
دسدیاکن جوا بن ۲ فد موک يغانر .

دغن ممفويأي کتاب اين سئوله ۲ توان منجمفوة
سنورغ کورو گرومه توان - هرک سبواه \$2.00
سرتاکن بلنجا مغيريم 10 سبن منتاله کفد فيوسنن .

محمد لازم بن حاج صائم

کورو بسر مدرسه العربية، کلواغ، جوهر .

قاموس بهاس اشگريس - ملايو

دوسن اوله توان حاج شمس الدين بن محمد
يونس جيه في . يايت فيوسن قاموس ملايو يفتکرکل .
قاموس اشگريس - ملايو ابن داکوي لغفک
تعت درفد ايه هفک زيک دغن فتراشن يغان جلس
سنع فهم - موده مغرتي .

ساغة مستحق انتوق سموا سکوله ۲ ملايو ،
تراوتام کورو ۲ .

هرک سبواه \$3.00 (تمبه بلنجا فوسه 35 سين)
سکودي \$48.00 فسنله سکرا کفد فزريتتن :-

H. M. SHAH

51, Bishop Street, Penang .